



明澤中国語教室  
Meisawa Gakuin



## ■ 《教室長メッセージ》 (日本語版)

明澤学院は創立以来、「より多くの人に中国語を学び、中国文化を理解してもらう」という理念を大切に歩んできました。

教育の原点には、孔子が説いた「因材施教（個々に応じた指導）」があります。子どもたちは一人ひとり違う個性と可能性を持っています。私たちはその違いを尊重し、学習レベル・興味・個々人のペースに合わせた最適な学びの道をデザインし、子どもたちの小さな成長や変化を大切にしながら、言語が未来を切り開く力となるようサポートしています。

日本を拠点とする教育機関として、高水準の中国語教育に加え、日本語・英語も重視し、子どもたちが三言語環境の中で自信を育み、広い視野を持つ国際的な人材へと成長できるよう取り組んでいます。

また、明澤学院は中日双方の教育機関と積極的に交流し、現地校訪問、文化体験、短期留学など、実践的な国際交流の場を提供しています。異文化に触れる経験こそが、子どもたちの心を豊かにし、未来の扉を開く大きな力になります。

これからも、「専門性」と「温かさ」を両立した教育を大切に、一人ひとりの学びに寄り添いながら、子どもたちの成長を全力で支えてまいります。

明澤学院 教室長  
陳 静

### 校长的话

明泽学院自创立以来，一直以“让更多的人学会中文、了解中国文化”为使命。在教育的道路上，我们始终坚信孔子所提倡的——“因材施教”。每一位孩子都是独一无二的，我们尊重差异，重视个性，为学生设计适合其成长节奏的学习路径，珍视孩子每一个细微的进步与变化，让语言真正成为他们探索世界的力量。

作为立足日本的教育机构，我们不仅致力于提供高质量的中文课程，也将日语与英语纳入核心体系，帮助孩子们在三语环境中自信成长。与此同时，明泽学院积极推动中日教育文化交流，让孩子们在真实的跨文化体验中拓宽视野，培养国际化思维。

未来，我们将继续坚持专业与温度并行，陪伴每一位学习者，在语言与文化的舞台上展现属于自己的光芒。

明泽学院 校长  
陈静

